

Số: 02/2023/QĐCNHGT-DS

ML, ngày 22 tháng 12 năm 2023

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH TẠI TÒA ÁN

Căn cứ các điều 32, 33, 34 và 35 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án;

Căn cứ vào yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành của bà Lê Thị H và ông Hà Văn T1, bà Lương Thị T2.

Sau khi nghiên cứu:

- Đơn khởi kiện về việc Tranh chấp hợp đồng vay tài sản đề ngày 30 tháng 10 năm 2023 của bà Lê Thị Hương.

- Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 06 tháng 12 năm 2023 về việc thỏa thuận giải quyết toàn bộ tranh chấp của các bên tham gia hòa giải sau đây:

Bà Lê Thị H.

Địa chỉ: Tiểu khu 3, thị trấn IO, huyện ML, tỉnh Sơn La.

Ông Hà Văn T1 và bà Lương Thị T2.

Địa chỉ: Tiểu khu 2, thị trấn IO, huyện ML, tỉnh Sơn La.

- Các tài liệu kèm theo Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải do Hòa giải viên chuyển sang Tòa án và các tài liệu do Tòa án thu thập được theo quy định tại khoản 2 Điều 32 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Kết quả hòa giải thành được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 06 tháng 12 năm 2023 có đủ các điều kiện quy định tại Điều 33 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận kết quả hòa giải thành của các bên được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 06 tháng 12 năm 2023, cụ thể như sau:

- Ông Hà Văn T1, bà Lương Thị T2 có trách nhiệm trả bà Lê Thị H số tiền 110.000.000đ (Một trăm mười triệu đồng) tiền gốc và 50.000.000đ (Năm mươi triệu đồng) tiền lãi, tổng cộng là 160.000.000đ (Một trăm sáu mươi triệu đồng). Thời hạn trả: Ngày 05/02/2024.

Kể từ ngày 06/02/2024 nếu ông Hà Văn T1, bà Lương Thị T2 không trả cho bà Lê Thị H số tiền trên thì ông Hà Văn T1, bà Lương Thị T2 phải chịu lãi

suất theo quy định tại khoản 1 Điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015.

2. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ký, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm theo quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự và được thi hành theo quy định của pháp luật về thi hành án dân sự.

“Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật Thi hành án dân sự. Thời hiệu thi hành án được tính theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự”.

Nơi nhận:

- Các bên tham gia hòa giải (2);
- TAND tỉnh Sơn La;
- VKSND huyện ML (2);
- Chi cục THADS huyện ML;
- Lưu: Hồ sơ, án văn.

THẨM PHÁN

Lê Thị Thu Hà